

COMMON ERRORS IN THE TRANSLATION DONE BY THE STUDENTS OF THE PHARMACY DEPARTMENT AT AIRLANGGA UNIVERSITY-SURABAYA

THESIS



By:

RACHMA FITRIANA

NPM: 078811821

ENGLISH DEPARTMENT

FACULTY OF SOCIAL AND POLITICAL SCIENCES

AIRLANGGA UNIVERSITY

SURABAYA

1995/1996

COMMON ERRORS IN THE TRANSLATION DONE BY THE STUDENTS OF THE PHARMACY DEPARTMENT AT AIRLANGGA UNIVERSITY-SURABAYA

A THESIS

Submitted as partial fulfillment of the requirement for the Sarjana degree of the English Department.

Faculty of Social and Political Sciences

Airlangga University, Surabaya

By:

RACHMA FITRIANA

NPM: 078811821

ENGLISH DEPARTMENT

FACULTY OF SOCIAL AND POLITICAL SCIENCES

AIRLANGGA UNIVERSITY

SURABAYA

1995/1996

SKRIPSI COMMON ERRORS IN... RACHMA FITRIANA

"Sesungguhnya yang takut kepada Allah diantara hamba-hamba-Nya hanyalah orang-orang yang berilmu pengetahuan."

Q.S. Faathir 28

"Keutamaan orang yang berilmu di atas orang yang beribadat itu seperti keutamaan bulan purnama di atas seluruh bintang-bintang."

H.R. Abu Dawud, Tirmidzi, Nasa-i & Ibnu Hibban

This thesis I dedicate to:

my beloved family: Mother, brothers, sisters, nephews,

my sweet baby, Firman and my husband,

my parent-in-law, brother and sister-in-law,

for supporting and praying for me to finish my thesis

Approved to be examined.

Surabaya, January 1st, 1996

Thesis Advisor,

Drs. Husein Shahab

NIP. 130687384

Accepted and approved by the board of examiners, English Department, Faculty of Social and Political Sciencies, Airlangga University, on January 10th, 1996

The examiners are :

Dra Sudijah

NIP. 130687383

.

Drs. Husein Shahab

NIP. 130687384

Drs. Jurianto

NIP. 131950125

ACKNOWLEDGEMENTS

Above all, I pronounce 'Praise be to Allah, Lord of the Worlds', for it was only through His Hands, I could accomplish the thesis with hardly any substantial difficulty.

My deepest gratitude is presented to Drs. Husein Shahab, my advisor, for his reliance upon my writing the thesis, his valuable guidance and constant encouragement to improve it.

I would like to thank to the family of Drs. Abdul Manaf who have been very kindly in providing me with the important texbooks used in this thesis.

Finally I also would like to express my appreciation to my beloved mother, my husband, parents-in-law, all my family, and friends for their support, praying and understanding.

Nglaban, January 1st, 1986